

Porównanie tłumaczeń Dzieje 24:19

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	którzy trzeba było przed tobą być obecni i oskarżać jeśli coś oby mieli przeciw mnie
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	jacyś Żydzi z Azji,* którzy powinni tu być przed tobą i oskarżać,** jeżeli mają coś przeciwko mnie. ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Niektórzy zaś z Azji Judejczycy, którzy trzeba było przed tobą (by) być obecni i oskarżać*, jeśli coś mieliby przeciw mnie ³⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	którzy trzeba było przed tobą być obecni i oskarżać jeśli coś oby mieli przeciw mnie

¹⁾ <x>510 21:27</x>

²⁾ <x>510 23:30</x>

³⁾ "którzy (...) być obecni i oskarżać" - składniej: "by byli obecni i oskarżali".